

## Profilo aziendale

Dalla sua fondazione nel maggio 1991 la **VAROLUX Technik Gerätebau GmbH** si occupa della produzione di impianti di chiamata acustica e luminosa e di sistemi di comunicazione per case di cura, in particolare case di riposo, strutture residenziali per anziani, centri per disabili, cliniche di riabilitazione ed ospedali.

Nella sede aziendale di Meitzendorf sono concentrate le attività di progettazione, produzione, commercializzazione ed assistenza: ciò ci consente di adattare in modo flessibile ed efficiente il nostro lavoro alle esigenze dei clienti.

Gli impianti di chiamata con il marchio **VAROCOM** sono sistemi innovativi che aiutano e proteggono i pazienti grazie ad una più efficiente comunicazione tra questi ed il personale di cura. La gamma dei prodotti **VAROLUX - Technik Gerätebau GmbH** comprende oltre al "grande" impianto di chiamata luminoso anche l'impianto compatto BWC Vivario per toilette per disabili ed il sistema di segnalazione DESI per rintracciare persone disorientate. Il pacchetto di assistenza offerto dall'azienda comprende inoltre i servizi di consulenza, formazione, teleassistenza e manutenzione.

La **VAROLUX Technik Gerätebau GmbH** è membro dell'associazione tedesca dell'industria elettrotecnica (ZVEI), dell'associazione tedesca dei produttori di sistemi di sicurezza e di chiamata luminosa.

Grazie alla collaborazione attiva prestata dai nostri dirigenti alla stesura del fascicolo specialistico per la progettazione di „Impianti di chiamata a norma VDE 0834, verso il futuro in sicurezza“ pubblicata dalla ZVEI ci è stato possibile mettere a disposizione del settore la nostra esperienza pluriennale.

## Prodotti e processi di produzione

La **VAROLUX - Technik Gerätebau GmbH** offre al cliente i seguenti vantaggi:

- Progettazione completa all'interno dell'azienda e produzione di tutti i prodotti **VAROCOM/VAROLUX**
- Flessibilità degli impianti **VAROCOM** per quanto riguarda la struttura, il funzionamento e il design
- Design elegante di tutti gli elementi di attivazione della chiamata, dotati di un anello luminoso attorno al tasto (con le funzioni di luce di compagnia e di orientamento) e di comodi pulsanti ergonomici e di grandi dimensioni per il confort del paziente
- Possibilità di variare gli schemi di commutazione, adeguamento dell'estetica all'architettura della struttura in cui vengono installati gli impianti
- Assortimento completo di prodotti, dagli impianti di chiamata agli accessori di comunicazione, quali sistemi di telefonia digitale senza filo DECT, cercapersone ecc.
- Programma multilingue di nostra concezione per il comando, la configurazione, la valutazione e la gestione dell'impianto di chiamata e delle singole chiamate
- Installazione semplice nelle normali prese ad incasso o a parete

## Vantaggi tecnici e caratteristiche dei prodotti:

- Certificazione TÜV a norma DIN EN ISO 9001:2000
- Impianti di chiamata a norma DIN VDE 0834
- Possibilità di cablaggio BUS o a stella
- In caso di interruzione della corrente elettrica, l'impianto di chiamata ha riserva di ca. 1 ora garantita dall'alimentazione continua integrata nell'alimentatore
- Automonitoraggio dell'impianto di chiamata

## Prodotti per il mercato italiano

### Impianti di chiamata **VAROCOM**

Ogni soluzione **VAROCOM** garantisce sicurezza e qualità massime.

Gli impianti di chiamata **VAROCOM** sono sinonimo di comunicazione sicura ed efficiente tra il paziente ed il personale di cura. Grazie alla possibilità di creare sistemi personalizzati, la configurazione delle soluzioni da noi proposte risponde appieno alle esigenze della struttura assistenziale. Gli impianti **VAROCOM** sono combinabili ad apparecchi di telefonia DECT e cercapersone, oltre che a sistemi di comunicazione vocale e multimediale e supportano così in modo ottimale la cura del paziente.

La semplice installazione degli impianti **VAROCOM** avviene mediante sistemi BUS o di cablaggio a stella. Grazie alla possibilità di combinare entrambe le varianti è possibile ampliare impianti già in opera. Mediante il software originale VMENU WIN l'impianto di chiamata è possibile adeguare ogni impianto alle esigenze specifiche della struttura. Ogni chiamata viene protocollata cronologicamente dall'inizio alla fine e documentata. La valutazione statistica delle singole chiamate consente di effettuare una pianificazione del personale in base alle necessità effettive. Tutti gli impianti **VAROCOM** sono dotati di eleganti e comodi elementi di attivazione e di segnalazione delle chiamate. L'ampio assortimento di interruttori consente di scegliere per gli elementi fissi le cornici e le coperture più rispondenti all'architettura degli interni.

### **VAROCOM 100x**

- Impianto di chiamata luminosa di base con valutazione di insieme delle chiamate verificatesi

### **VAROCOM 200x**

- Impianto di chiamata luminosa con valutazione del tipo e dell'origine della chiamata
- Rilevazione di tutti i dati relativi alla chiamata mediante software specifico
- Opzione: sistema di chiamata vocale
- Collegamento ad apparecchi cercapersone, sistemi di telefonia DECT ed impianti telefonici con sistema DECT integrato

### **VAROCOM XT**

- Impianto di chiamata luminosa con valutazione del tipo e dell'origine della chiamata
- Rilevazione di tutti i dati relativi alla chiamata mediante software specifico

- Opzione: sistema di chiamata vocale e compatibile con sistema multimediale
- Collegamento ad apparecchi cercapersone, sistemi di telefonia DECT ed impianti telefonici con sistema DECT integrato

Set per chiamata d'emergenza **VAROCOM®** –BWC Vivario per WC disabili  
Il set per chiamate d'emergenza **VAROCOM®** Vivario

Per richiedere aiuto in situazioni d'emergenza. La chiamata si attiva tirando una cordicella. In alternativa è possibile attivare la chiamata premendo il tasto rosso di emergenza vicino al lavandino o all'ingresso della toilette attrezzata per disabili. Il paziente è tranquillizzato dalla apposita luce che si accende sull'elemento di attivazione della chiamata, che segnala l'invio della chiamata d'emergenza. Allo stesso tempo, la chiamata viene segnalata dalla spia luminosa esterna alla toilette. Il gruppo di segnalazione, installato in una posizione centrale come ad es. alla portineria, segnala con una spia luminosa ed acustica la richiesta di intervento. Premendo il pulsante verde di disattivazione, posto nella toilette per disabili, la chiamata d'emergenza viene interrotta sul posto (quindi direttamente da dove è stata originata) da parte della persona che presta assistenza. Ciò garantisce che non venga ignorata la richiesta di aiuto da parte di un paziente che si trova alla toilette.



Tutti i pulsanti sono dotati di un anello luminoso che si accende per tranquillizzare il paziente. La lunghezza della cordicella del pulsante di attivazione è di 2,5 m. Il trasformatore fornito in dotazione può essere installato su una barra DIN all'interno del sistema di distribuzione o incassato all'esterno della toilette attrezzata per disabili. Un contatto a potenziale zero nella spia luminosa consente di inviare la chiamata ad un telefono o al cercapersone. Altre spie parallele o di gruppo possono essere attivate come opzione.

Tutti i pulsanti sono adatti al montaggio in normali scatole ad incasso.

**IMPORTANTE:** le prese ad incasso o a parete dell'impianto di chiamata sono compatibili con quasi tutti gli interruttori dei maggiori produttori europei.



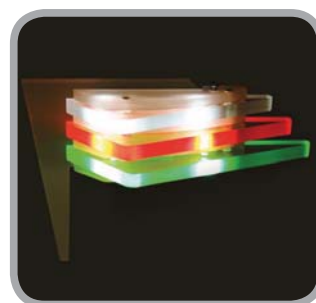
## Referenze

In Germania e in Europa (Francia, Repubblica Ceca, Austria e Kosovo) gli impianti di chiamata **VAROCOM** sono installati in oltre 800 strutture di assistenza.



## Target Clienti

- Strutture di assistenza
- Case di riposo per anziani
- Strutture di residenza assistita per anziani
- Ospedali e cliniche specializzate
- Centri di riabilitazione
- Centri per disabili



## Fatturato; somma di bilancio

Fatturato 2008: 1.579.341 €

## Dipendenti

19



## Attività estera

**Export:** Francia, Repubblica Ceca, Austria, Kosovo

Partner commerciali attivi:

**Francia:** Stanley Blick France ([www.blickfrance.fr](http://www.blickfrance.fr))

Profilo: Distribuzione di impianti di comunicazione e sicurezza

Prodotti **VAROLUX:** impianti di chiamata **VAROCOM**

**Austria:** Comsat Vertriebsgesellschaft m.b.H. ([www.comsat.co.at](http://www.comsat.co.at))

Profilo: Distribuzione di impianti di comunicazione ad es. impianti di chiamata per case di riposo

Prodotti **VAROLUX:** vendita set di chiamata d'emergenza per toilette per disabili (BWC Viviaro)

**Repubblica Ceca:** Tadicom Telephone Systems ([www.tadicom.cz](http://www.tadicom.cz))

Profilo: Distribuzione di impianti di telecomunicazione

Prodotti **VAROLUX:** vendita di impianti di chiamata **VAROCOM**

## Partner ideale per il mercato italiano

Aziende con esperienza e competenza nel campo delle tecnologie per la sicurezza e la comunicazione, aziende con personale tecnico specializzato nel settore della programmazione e assistenza degli impianti di chiamata (è possibile la formazione tecnica per impianti **VAROCOM** da parte di **VAROLUX**), zona commerciale in Italia. Di preferenza ditte con un proprio ufficio commerciale.

## Altre lingue parlate in azienda

Inglese, spagnolo (avanzato), francese (di base)

### VAROLUX® Technik Gerätebau GmbH

Mittelweg 3  
39179 Barleben OT Meitzendorf  
Germania

[www.varolux.com](http://www.varolux.com)

1. Persona di riferimento  
**Jörg Finke**

Telefono: +49 (0)39202 - 6289  
Fax: +49 (0) 39202 - 66712

E-mail: [finkevarolux.com](mailto:finkevarolux.com)

2. Persona di riferimento  
**Katja Parschau**

E-mail: [kparschau@varolux.com](mailto:kparschau@varolux.com)

Per informazioni e consulenza  
in lingua italiana contattate:



Via G. Scalia, 4 - I 00136 Roma  
Tel. +39 06 39031190  
Fax +39 06 39031161  
[info@sbs-business.com](mailto:info@sbs-business.com)  
[www.sbs-business.com](http://www.sbs-business.com)

scaricate i profili degli altri  
partecipanti al progetto su

**biotech**  
**germania**  
it